

mentele

Sibiu:

1/4 an 2 fl. 50 cr.,
1 an 10 fl.casă cu 15 cr. pe lună
mult.

monarchie:

1/4 an 3 fl. 50 cr.,
1 an 14 fl.

la și străinătate:

1 an 20 fr., 1 an 40 fr.

TRIBUNA

Apare în fiecare zi de lucru

Insertiunile

Un șir garmond prima dată 7 cr.,
a doua oară 6 cr., a treia oară 5 cr.
și timbru de 30 cr.Redacțiunea și Administrațiunea:
Sibiu, strada Cisnădiei Nr. 3.

Se prenumără și la poște și librării.

Un număr costă 5 cr.

Epistole nefrancate nu se primesc.
Manuscripte nu se înapoiază.

1 Ianuarie v. 1887

se începe.

Amament nou

la

„Tribuna“.

Prețurile abonamentului sunt însem-

te în carl foii.

Abonamentele se fac cu multă lesnire

at în Monarchie cât și în România prin

anțate postale (Posta-utalvány — Post-

nove-sung.

Se recomandă abonarea timpurie

pentru reulata expediție a foii.

Domni abonenti sunt rugați a ne

comunica eventual pre lungă localitatea,

unde se află, și **posta ultimă**; ear'

domni aboanți vechi spre ușurare pot lipi

pe mandatul postal **adresa tipărită**

dela fașile în cari li s'a trimis diarul

până acum.

Administrațiunea diarului
„Tribuna“.

Sibiu, 1 Ianuarie st. v.

Marele eveniment al zilei e discursul

rostit de principele Bismarck.

În adevăr uimitoare energia, cu

care susține bătrânul cancelar cauza păcii,

și lăsa de rezervă, cu care se pronunță

asupra reafirmării imperiului german către

puterile europene.

O impresie fără îndoeală adâncă va

fi produs acest discurs pretutindenea, poate

însă e ncă mai mult ca în cercurile

politice din monarhia noastră și mai ales

în cele maghiare.

Căsa bulgară ne privește foarte de

aproap și nu se îndesce nimeni, că in-

teresele monarhiei noastre pot să fie jig-

nite prin cele ce se pot petrece în Bul-

garia. Până acum însă nu s'a petrecut

încă nimic, ce poate să fie înat drept o

gravă gnire pentru interesele legitime ale

monarhiei noastre, deoarece căderea

principelui Alexandru în sine nu este o lovitură pentru monarhia noastră. Întrebarea e totdeauna: ce are să urmeze din toate cele ce s'au petrecut și se vor mai petrece? Trebuie dar' să urmărim cu multă luare aminte evenimentele ce se petrec, trebuie să fim gata pentru toate eventualitățile, trebuie să ne dăm silința de a ne câștiga simpatia și încrederea popoarelor din Orient și să înlăturăm cât mai curând conflictele noastre interne, ca să fim noi înșine uniți între noi, dar' n'avem încă nici o cauză de a ne sbuciuma ca în ajunul unui război, căci războiul poate să fie încă încungiurat.

Aceasta e politica guvernului nostru din Viena, aceasta e politica guvernului țerilor de preste Laita și aceasta e politica marelui majorității din popoarele ce constituiesc monarhia. Sântem cu toții gata să dăm sângele, și avutul nostru pentru apărarea intereselor monarhiei, când va cere trebuința; — deocamdată însă îi sântem recunoscători guvernului monarhiei, pentru că prin silințele lui de a menține pacea ne lasă puțința de a ne căuta în toată tigna de treburile noastre.

Maghiarii ei singuri se frământă, se sbuciumă, strigă în alarmă, ba în ajunul întrunirii delegațiunilor, erau pați-pați să-l restorne pe comitele Kalnoky, pentru că nu desvoaltă destulă energie pentru susținerea intereselor naționale maghiare, par'că monarhia aceasta și popoarele ce o constituiesc n'ar fi pe lumea aceasta, decât ca să susțină cauza maghiară și să strângă popoarele din Orient împrejurul nobilei rase maghiare. Ba timp de mai multe luni de zile presa maghiară ne spunea mereu, că întreaga putere a Germaniei stă gata să intre în război pentru „magyar állam“, căci acest „magyar állam“ e temelia fericirii popoarelor din Europa și razimul lor contra Rusiei, cum veacuri întregi a fost razimul lor contra semilunii.

După toate aceste vine principele Bismarck și pronunță cuvântul „Lumpere“.

rei. „Lumperei“, — un fleac, e pentru Germania toată criza bulgară, o secătură, pentru care o mare putere nu se emoționează, precum nu s'a emoționat Germania pentru cestiunea Carolinelor.

Da, monarhia noastră poate să conteze pe spriginul Germaniei, când interesele ei mari sânt amenințate, nu însă în fața unor conflicte de puțină importanță, cum este până acum cel bulgar.

E deprimător efectul, pe care această lămurire l-a produs asupra curenturilor politice maghiare, dar' e bun, căci au mai pierdut acum și avântații nostri compatrioți maghiari pofta de a se război înainte de vreme.

Pregătiri de război? După-cum află „Neue Freie Presse“, cele din urmă conferențe ale ministrilor comuni și ale ministrilor din ambele țări au avut a se ocupa și cu un șir de dispozițiuni militare, pe care ministrul de război le privește de necesare în interesul puterii de apărare a imperiului și în interesul apărării aceleia pentru toate eventualitățile. Se tractează aci de procurarea proviantului, a îmbrăcăminte și a munițiilor, care nu sânt prevăzute în bugetul regulat, dar' trebuie să fie pentru cazul unei mobilizări și care în partea cea mai mare, la care nu e trebuință de ele, cad în favorul bugetelor anilor următori. Consiliul de miniștri a avut de a face dintru început cu propunerea, de a convoca pentru acordarea acestei rezerve extraordinare, dar' a trecut preste această propunere, ca prin o asemenea măsură extraordinară să nu producă o neliniștire, ce n'ar sta de loc în raport cu faptele situației externe, care nu dă prilegiu la temeri de război și care mai mult s'a îmbunătățit, decât s'a înăsprit. Deocamdată ministrul de război a fost autorizat, să facă trecerile necondiționate de lipsă în speranța indemnității ce o va primi mai în urmă, ear' ministrul de finanțe comun a fost îndrumat, să-i pună spre acest scop la dispoziție mijloacele necesare. În legătură cu aceste stau și unele hotărâri, care s'au luat în conferențele ministeriale pentru grabnica executare a legii de gloate. Chiar și în cazul unei mobilizări nu e luată în vedere convocarea întregilor gloate; se crede, că e de ajuns, a se convoca circa o sută mii oameni din fiecare stat al monarhiei. Toate aceste măsuri se iau între cele mai stricte margini. Dacă însă

se vor pretinde nise dispozițiuni în măsură mare, atunci nu se va pute evita convocarea delegațiunilor într-o sesiune extraordinară.

Tot „N. Fr. Pr.“ raportează cu privire la trecerea bugetului de război, că acum încă nu se poate ști precis, cât au să fie de mari aceste treceri. În lunile Ianuarie și Februarie trecerea va fi mică și nu va face mai mult de 500,000 fl., cu atât mai mari vor fi trecerile în lunile Martie și Aprilie, când se vor urca la câte 6 milioane, la o altă deci la 12 milioane florini. Trecerile pentru întreg anul de etat 1887 sânt cu 12—15 milioane proiectate. O schimbare în situația politică, va aduce cu sine, se înțelege, și o trecere mai mare. Cu 15 milioane numai atunci se va ajunge ministerul de război, dacă dispozițiunile actuale ale ministrului de război nu se vor afla de insuficiente prin o schimbare politică.

Reforma învățământului în România.

Se vor împlini în curând douăzeci de ani de când în România cestiunea reformării învățământului se discută mereu, fără ca să se fi putut rezolva, deși cei ce se interesează de cestiunea aceasta toți admit, că interesele țării cer, ca reforma să se realizeze cât mai curând.

Actuala lege de instrucțiune, creată la anul 1864, în nise împregiurări de tot anormale, chiar din ziua promulgării ei a fost combătută de toți oamenii competenți în materie de învățământ.

Îndată dar' ce s'a ivit o fasă de stabilitate în viața României, s'a cerut din toate părțile crearea unei noui legi pentru reglementarea lucrării culturale.

Partidul conservator, care a stat timp de cinci ani la putere, nu și-a câștigat meritul de a fi rezolvat cestiunea aceasta. Patru dintre miniștrii eiști din mijlocul lui, Strat, Tell, Maiorescu și Carpp, i-au cerut spriginul pentru reforma învățământului, nici unul însă nu l-a obținut.

Din discuțiunile ce se urmau atunci aflăm, că conservatorii, oameni „retrogradi“, nu puteau să spriginească nise reforme culturale ca cele propuse de Maiorescu, și că dl Lascar Catargiu, atunci șef al partidului conservator, este om cu vederi prea „ruginite“, pentru ca să înțeleagă importanța acestor reforme și să intervină cu toată autoritatea lui în favorul lor. Și în adevăr, partidul conservator a răsturnat pe Maiorescu, ear' dl Lascar Ca-

Foia „Tribunei“.

Clopotarii pcaliți.

— Anecdota populară. —

(Urmas și fie.)

III.

Dar' de urle, până unde — vremea s'a întârziat

Și cântau cocoși 'n spruri, iasul celor dela sat.

— Fă, muere, — par'că cântă cei cocoși, și nu

Par'că nu cin ce mă doare, nu 'mi-e bine nici

decum;

Să mergi dar' până la Cula la vecini să-l chemi

la noi;

O să-l rog, — dicea Pătilă, — ca să mergem

amândoi

Clopotele să-l tragem, te, cun vești, nu știu cum,

Nu 'mi-e bine. Nu cîdoară, — dar' apoi scii

ori-și-cum —

— Se lăsa, — gră Vuța, — el 'ți-a ajutat

și an. —

Merge — și numai cîine cu Culiță Lăudan.

— Haide, scoală, mîi țilă, — dișe Cula cam

restit,

Cei, cumetre? Cei cu? Nu cumva te-ai bol-

năvit?

D'apoi ce — mîama păii, — n'aș grăi într'un

cias rîu —

Trăsărind Pătilă, adăugă se ferească Dumnezeu!

Apoi pleacă. — Era vreme neagră și ur-

tă-afară,

Bătea vînt cu fulgi neaui și ploua, —

gândiai că-i vară.

La tot pasul clopotarii se împedecau de olaltă; —

La tot pasul acum unul, acum altul stă să cadă.

Ajunghind printre morminte, Pătilă-și făcu o cruce.

— Ce-i? — Zimbă cumetru Cula — doar' n'ai

frică de năluce?

— Eu? — Să ease chiar din groapă tata morților,

— n'am teamă! —

Când se între 'n clopotniță, ei de-odată își trag

seamă,

Că o nămilă cumplită ca trei oameni preste-olaltă,

Albă și c'o barbă albă până 'n brău spre ei se

'ndreaptă.

— Miau! — se mornăie năluca; ei mai reci

ca-un sloiu de ghiață;

Li s'oprise răsuflarea, stînd cu dînsa față 'n față,

Că era nămila ceva lung ca sulul dela car,

Trup de om părea că are și picioarele de cal.

Tremura bietul Pătilă, ear' Culiță Lăudan,

Prins de frică, scapă pipa și îi vine par'că-a rîu,

Se uita printre morminte: Dară de-o iau la picior?

Dar' mișca el nu se poate; — îl cuprinsese un lung

fior. —

Înc'un pas făcu nămila, se apropiă de ei

Și c'un glas din altă lume, și cu ochi plini de

schîntei

Se răstă cu o prăjină: „Cine v'a adus pe voi

Noaptea, când cocoși cântă și din groapă ies

strigoi

Și se prind la joc cu morții și cu hărcile din

gropi,

Și-adorm apele prin gârle, și-adorm frunzele în

plapi, —

Cine v'a adus aici? Nu puteați dormi acasă?”

— Eacă, — de! vești, — din păcate... drăguț...

doamnă... jupăneasă!

Îndrăsnă Culiță-a dișe. — Dar' atuncia ce să vești?

Vai! nămila-i trase-o palmă de cele cu schîntei

verdi,

— Taci! — grăi acum Pătilă, vrînd pe nămilă-a

'mbuna:

„Pst! — răcnă nămila-atuncia și-i trânti și lui

una, —

Căci mă uit numai la ceva, — milă-'mi-e, vîspun

anume,

Că v'aș arunca c'o mână oblu până 'n altă lume,

Ori v'aș spinteca cu colțul, ce 'mi-a mai rămas

în gură

Și-aș sorbi sângele vostru lacom din o sorbi-

tură; —

Ear' Pătilă și Culiță tremurau ca frunza 'n vînt

Și erau mai fără viață ca un mort scos din

mormînt.

— Bateșul, — spuneți, — departe-i? Drumul

scîiți pe unde easă?” —

— Da-i departe, cam departe — drăguț —

doamnă — jupăneasă, —

— Răspund ambii de odată. — „Ear' răspundeți

amândoi?” —

Se răstă nămila groaznic, — „că e vai și-amar

de voi!

Să mă iei, Pătilă, 'n spate; Cula tu de mână-l ia,

Și la deal pe coasta morii să grăbiți cât veți

pute,

Să fim dimineata 'n Bateș; dar' nu cumva să

cădeți,

Că v'arune în altă lume. — Așa vești! — acum

haideți...”

Vrînd Culiță să se 'mbune, blând nămila o

rugase:

— Să-ți duc poate și prăjina, — drăguț...

doamnă... jupăneasă? —

„Taci, dihanie, din gură!” — sbiară nămila din

spate, —

„Că-ți vine și ție-amarul dela drumul jumē-

tate.” —

Greu e noaptea să sui dealul, când piciorul

nu stă 'n loc,

Cât gîndesci — sufletu-ți iese, și te rupi dela

mijloc,

Și Pătilă, — numai dînsul putea sci, cât e de

grea

Nămila și coasta morii, ce 'n spinare le avea.

Dar' de frică ce să facă? Culiță-l trăgea mereu,

Și el, bietul, suia dealul și sufla din greu mai

greu.

Pe la dealul jumētat o luă Culiță 'n spate,

Și plecă înaintea. Cîntă buha de departe

Și pustiul tot mai tare se 'ntindea 'naintea lor,

De simțiau că din atîta, — pace bună, — că

tot mor.

Sus pe vîrf era din vremuri un copac bătrîn

stufos,

Supt copac nămila-i dișe lui Cula să-l lase jos;

Și rîdea nămila 'n sine; ei, — mai morți, —

se aștepta,

Ca să vadă cîta groază li se va mai insufla.

„Milă-'mi-e de voi, — le dișe. Nu vă fac nici

chiar muștrări,

Că v'aș duce 'ntr'o clipită, preste nouē mări și

țeri,

Unde-ascund dracii când fură fetele de împărat

Și bălaurii-și duc puii, de-i ascund de deo-

chiat;

Dar' vă las, — acasă mergeți; să nu dau însă

de voi

Prin mormîni în timp de noapte, când din groapă

ies strigoi

targiu 'l-a sacrificat, cu toate că și atunci era generală dorința de a avea în capul instrucțiunii publice pe acest om inteligent, cult, activ și energic. Fără îndoială dar partidul conservator avea cu cine să facă reforma învățământului, numai că a respins pe cel ce voia să-l ajute a-și câștiga prin realizarea ei cele mai frumoase titluri la recunoștința poporului român.

Astfel se păreau juste criticele ce 'i-se făceau atunci partidului conservator.

A căzut însă partidul conservator, și a urmat o nouă și mai lungă fază de stabilitate în viața statului român. Se vor împlini în curând — nu cinci, ci unsprezece ani de când partidul național-liberal e la putere, dar' reforma învățământului tot nu s'a realizat: ceea-ce conservatorii n'au făcut în timp de cinci ani, liberalii, deși au urmat mai târziu, n'au făcut nici chiar în dece.

Și aveau și liberalii cu cine să facă reforma. Mai ales de când cu proiectul de lege al lui Maiorescu toți ministrii de culte și instrucțiune publică ai României au făcut, unii cu mai multă, alții cu mai puțină hotărâre, încercarea de a realiza reforma, nici unul însă n'a putut să obțină sprigul partidului liberal. Ni se impune dar' întrebarea: sunt și liberalii oameni „retrogradi”? — e și dl Ioan Brătianu cu vederi „ruginite”?

Noi Români din țările coroanei ungare sîntem foarte dispuși a le face fraților nostri de preste Carpați imputarea, că prea puțin se interesează de învățământul public.

În nise împregiurări foarte grele și cu foarte puține mijloace noi am făcut foarte mult pentru răspândirea culturii în mijlocul poporului român. Ce-i drept, dintru început am fost ajutați de Curtea din Viena și, în genere, de guvernul central al monarhiei. De mult acum sîntem părăsiți și anume în cei din urmă douăzeci de ani am făcut tot ceea-ce am făcut — nu ajutați de guvern, ci în luptă cu întregul aparat al puterii publice. Tocmai în timpul acesta însă am obținut cu un aparat foarte sărăcăcios rezultate neasemănate mai mari ca frații nostri de preste Carpați, care pot să facă tot ceea-ce vor ei și au moștenit dela părinții lor fonduri colosale, averile mănăstirești, destinate anume pentru scopuri culturale și filantropice.

E fără îndoială enorm progresul cultural, pe care 'l-au realizat frații nostri de preste Carpați în timpul celor din urmă douăzeci de ani: progresul acesta s'a făcut însă el de el, în ciuda legilor, în ciuda modului, în care ele se aplică, numai și numai pentru-că Români sînt cu deosebire accesibili pentru cultură, pentru-că țeara e bogată și poate să încurajeze și să compenseze lucrarea culturală, și pentru-că e fericită pozițiunea dela gurile Dunării. Au trăit și trăesc în România foarte mulți oameni, care 'și-au câștigat mari merite pentru realizarea acestui pro-

gres, și progresul ar fi mai însemnat și mai sănătos, dacă acești oameni ar fi găsit în cercurile politice din România și în genere în societatea română sprigul convenit și dacă legile și guvernele României le-ar fi dat cuvenitele lesniri, ca să lucreze după un plan bine croit. În România însă învățământul, deși mult s'a vorbit despre el, a fost considerat ca un lucru secundar, ear' ministrul de culte și instrucțiune publică a fost totdeauna cel mai din urmă, cel mai fără de autoritate, cel mai puțin considerat dintre miniștri.

De aceea frații nostri de preste Carpați, deși astăzi ne sînt superiori în cultură, stau departe îndrăgindu-l nostru în ceea-ce privește răspândirea culturii.

După datele statistice oficiale noi acum câțiva ani aveam, pentru o populațiune de vreo 2½ milioane de suflete, preste trei sute de mii de scolari. Tot atunci în România, 5½ milioane de suflete, numărul tuturor scolarilor nu atinge cifra de o sută cincideci de mii. Îndosebi în scolile secundare noi, așa săraci, persecutați și în școală, și după-ce eșim din școală, amărîți precum sîntem, avem preste două mii de tineri. Frații nostri de preste Carpați, cărora le stau deschise toate terenurile vieții lor publice și care au să organizeze și să conducă un stat, ei abia cinci mii de tineri au la scolile secundare.

Și o adîncă durere ne cuprinde, când vedem starea, în care se află propriul nostru învățământ, pe care nu-l putem îndrepta, fiindcă autoritățile publice nu ne ajută, guvernul nu ne este binevoitor, statul ne impune sarcini grele, ear' noi înșine sîntem săraci și lipsiți de înțirire în viața politică.

Cu atât mai adîncă ne este durerea, când vedem, că frații nostri de preste Carpați sînt rămași chiar și îndrăgindu-l nostru. Astfel, mai ales vedînd ce fac Maghiarii pentru învățământul lor național, ne simțim în drept de a-i mostra pe frații nostri de preste Carpați pentru părăgînirea, în care au lăsat învățământul național.

O și fac aceasta mulți dintre noi. Mai ales „dascălimea” noastră foarte adese-ori e aspră în criticele ei.

Un lucru nu trebuie însă să scăpăm din vedere: că noi Români din țările coroanei ungare n'am avut să întemeiem un stat, să-l organizăm, și să-l conducem, să-l consolidăm și să-l ducem la o pozițiune internațională pe cât de sigură, pe atât de bine definită. Am făcut și noi mult pentru consolidarea națională și pentru ridicarea nivelului cultural al poporului român, dar' în comparațiune cu frații nostri de preste Carpați, puțină treabă am putut face.

Nu spiritul „retrograd”, nu vederile „ruginite”, nici lipsa de pricepere sînt cauzele, pentru care în România reforma învățământului se proiectează de atîta timp, fără-ca să se fi putut realiza.

Reforma s'a amînat mereu, pentru-că ori-și-ce reformă întîmpină greutăți, ear' oamenii de stat ai României, preocupați de alte cestiuni, poate mai puțin importante, dar' mult mai urgente, s'au ferit totdeauna de greutățile ce li se creau prin încercările făcute pentru realizarea acestei reforme.

Trebuia, înainte de toate, să 'i-se creeze țerii față cu străinătatea o pozițiune potrivită cu aspirațiunile naționale, și pentru-ca să 'și poată crea pozițiunea aceasta și să se poată susține în ea, frații nostri trebuiau să 'și creeze o armată, și singură crearea acestei armate cu întregul ei aparat de războiu este o lucrare destul de mare pentru un timp atât de scurt.

Cu aceeași urgență li se impunea crearea unui întreg șir de așezăminte foarte costisitoare pentru lesnirea dezvoltării economice și pentru sporirea bogățiilor țerii.

Preocupați mai presus de toate de aceste, oamenii de stat ai României, fie ei conservatori, fie liberali, au dat mai puțină atențiune cestiunilor de natură curat internă. S'au făcut, ce-i drept, în administrațiune, în organizarea judecătoriașilor și în ceea-ce privește învățământul multe îmbunătățiri, dar' reformele generale, deși s'au încercat în mai multe rînduri, n'au putut să se realizeze. — „Pentru aceste”, — diceau unii dintre oamenii de stat ai României, — „ne mai rămîne timp; deocamdată să nu ne creăm greutăți prin încercarea de a le realiza.”

Astăzi situația e schimbată.

România nu numai este un regat independent cu o dinastie bine întemeiată, ci 'și-a asigurat totodată și o pozițiune distinsă între statele din Orient.

România are apoi o armată, pe care lumea toată o prețuește nu numai pentru valoarea personală a oamenilor, din care este compusă, ci și pentru buna ei organizare și pentru aparatul, cu care poate să între în războiu.

România 'și-a regulat, în sfîrșit, relațiunile economice față cu străinătatea și are o rețea de căi de comunicațiune, cu care se poate mîndri.

De aici înainte dar' oamenii de stat ai României nu mai au cuvinte de a amîna reformele interne, între care fără îndoială cea mai importantă este a învățământului, și avem toată speranța, că discuțiunile ce se fac acum asupra acestei reforme, nu vor rămîne și ele zadarnice. Chiar și numai singură fapta, că în capul instrucțiunii se află un om cu trecerea d-lui D. Sturdza, ne pare destulă garanță, că reforma se intenționează cu toată hotărîrea și că de astă-dată dl Ioan Brătianu va interveni cu toată autoritatea sa în favorul ei.

Întrebarea ar fi numai, dacă partidul național-liberal e destul de tare, ca să reziste în fața curentului ce s'a produs contra proiectului de lege prezentat de dl Sturdza.

Revista polit

Sibi

Ministrul de instrucțiune Sturdza, va părăsi dîlele Austriei. Cu toate-că în ciărilor de până acum au e multime de greutăți, cercu din Viena încă tot sperează cede a încheia o convenție, face pretențiunilor ambelor cum se scrie din Viena la „Correspondenz”, ministrul ungar, contele Széchényi a înainte de ameați timp m cu ministrul Sturdza în privi ției veterinare ce are cu România. Față cu va s'au răspândit până acum în terie, numita corespondență, că din partea Ungar acordat guvernului rî un import de vite și caa tit de vamă și că guvernul nu a pretins așa ceva. În iesatului tarif convențional i se stabileze pentru cereale poziție de va ce sînt statortite în convențioa cu Sărbia, pentru orđ, ovășporu săcară 25 cr., pentru grăunala, g mestecat și rîscă 50 cr. și afa de acea pentru vitele îngrășate, admîn înțelesu convenției veterinare, o vamăorespuns toare. Importul rîmătoilor va i legat în înțelesul propunerii guvernul i ungar de o vamă ce corespunde vămii de import sărbesci și de anume condiții veterinare-polițiane.

Că există greutăți și în greutăți e vin din partea guvernului român, se alit veresece și prin aceea, că prea austre-igară se încearcă mereu a epacita și a i face mai concesibili pe cei în România. „Neue Freie Presse” scrie în numărul ei de ieri între altele următoarele:

„În decursul consultărilor de cele din urmă săptămîni, delegații români au utut vedea, că Austria n'are de gînd să țină condițional a acele vămii pentru produse industriale, pe galea-a pretins la timpul seu în Bucuresci. De chiar în vederea acestei mari concesii din partea Austriei guvernul român ar trebui să a cont de aceea, că o armată aridă, boare siuni e pentru exportul nostru indusrii, condiționat de lipsă, dacă în general se fie posibilă încheierea unei convenții omale, și punctul de gravitațiune al acestor oncuni necesare zace în favorisarea cea mai mare care în esență cel puțin trebe să se normeze îndestul pentru asigurarea exprtului nostru. N'perho-rescăm războiul, care dîcă Austriei rîmăză pe România, și totdeauna am pleda pentru o înțelegere cu România; de aceea cei în lăunesci ar face bine, dacă 'i-ar pune la inimă repre-ocupata avertisare, că soartea negocîților convenționale aîrînd de astădată par excellențe dela înțepăciunea Romniei.”

Discursul principelui d Bismarck va forna încă timp îndelungat cel mai de căpetnie obiect al anțiunii publice.

Jurnalele berlineze staua totul sub impresiunea discursului lui Bismarck și anume sub impresiunea acelo pasage, care se rapoartă la relațiunile interne ale Germaniei. Relativ la declarări cancelarului despre Austria dîce „Vossische Zeitung”, că interesele Austro-Ungariei în Orient nu cumpînesc nimic pentru Germania. Cu prilegiul unui conflict deci, în care va fi tirăită prin aceste interese, Austro-Ungaria 'are se conțeze la sprigul Germaniei.”

„National-Zeitung” scrie în legătura cu declararea, d noiavem să intervenim pentru existență Austro-Ungariei ca putere mare, e probală și eventualitatea, că, prelungă toate ce-ce s'au discuta înainte despre rapoartele nștre cu Rusia, Germania poate să ie încreantă într'un războiu, car i s'au ca a tre Austria și Rusi.

Diarele france încă se exprimă asupra discursului principelui Bismarck. „Le Matin” dîce: Bismarck a grăit ade-verul, Francia voce pîcea. „Dîr” scoateala dela 1870 în nu e încheiată, că în vreme fâlfaie flara germană dela Metz și Strassburg „XIX. Siecle” numesc discursul Bismarck un important agent pentru acordarea tuturor credîtelor ce le-a pretins Boulger.

Și se prind la joc cu morții și cu hârcele din gropi,
Și-adorm apele 'n restoace, și-adorm frunzele pe plopi.
O! atunci nu mai am milă, și cu colțul ce-am în gură,
Vă spintec, vă sorb viața, lacom din o sorbitură.” —
— Nu te teme, jupăneasă, — ambii 'ncep a se jura:
Să ne faci strîgoi atuncia, să ne faci ca dum-nia-ta,
Să ne mînci, să ne scoți ochii, și ai dracului să fim,
De ne vei găsi 'n vr'o noapte pe noi doi în țin-tirim. —
„E destul! — răcnesc dînsa, — mergeți, dar' amar de voi,
Dacă vr'unul îndrăsnesc, să privească înapoi.” —
— Nu te teme, — jupăneasă! — răspund amên-doii pornind,
Mai întăiu în pași și 'n urmă tot din ce în ce fugind,
Ear' nămila când copacul începu a-l scutura,
Și din gură — vorbă scurtă, — făcea prost și mieuna, —
Ei fugiau în jos pe coastă, cât gîndiau că al-tu-i duce,
Tot cădînd preste olaltă și mereu făcîndu-'și cruce.
Le părea c'acea nămilă, tot aleargă 'n urma lor,
Și îi cuprindea o groază, ca al morții greu fior.

Ajungînd în sat, pe urmă, făr' de-a-și dice-un cuvînt rău,
Fiecare întră-acasă, mulțumind lui Dumnezeu,
C'au putut scăpa cu viață de sub ghiara de strîgoiu; —
Suspina colea — din baieri, și erau cu totul moi; —
Ear' Păcală 'n vîrfu dălmii isbucni 'ntr'un rîs nebul,
Deslegînd de pe picioare-și piciorongele de-alun;
Și-și dîcea venind pe coastă: ah! de mult aveam eu dor,
Să te satur de hărțaguri, să-ți fac, Păpilă-un topor. —
Ear' Păpilă și Culița zac acum mai de un an,
Și descîntecele Vuței, nu plătau măcar un ban;
Tot mai rău erau, sērmanii, sufletul 'și-l-ar fi dat,
Dacă Vuța nîsce ierburi sub streșini n'ar fi aflat —
Strînse chiar la dîua crucii, când stau popii 'n liturgii,
Bune la ori-ce durere, ori-ce boale și urgii. —
Nu-i mirare, că, scăldându-'i, cu ele de nouă ori,
Se simțiră tot mai bine, până-ce-și veniră 'n ori.
Mai trec dece ani de dîle, și e rîndul popii-Arghir,
Ca din lumea de păcate să-și curme-al dîlelor fir. —
La pomană erau față mulți frunțași bētrāni din sat
Și 'nchinau în pomenirea popii-Arghir, fie iertat.
Și Păpilă pērîndase plosca de cîteva ori;
'I-se deslegase limba, și-l luau cumva sudori.

— Hei, cumetre Stan, de moarte nu mē tem în veci mai mult, —
Dîse dînsul, — eu și Cula ađi dece ani o-am vēđut,
Când s'a întēplat să moară moș Fometea-bocotanu.
— Așa-i, — drept ai, — întăresce atunci Cula Lăudanu. —
— Așa-i, — Stan zimbă atuncia, — când pe dealul morii 'n sus
O nălucă, strîgoiu mare, cam ca mine, 'n spate-ați dus.
Toți își fac o sfântă cruce, ear' Stan Păcală rîdea
Și cu ochiul lui Păpilă și lui Cula le trăgea; —
Când Păpilă și Culița — mergeau singuri, cătră casă, —
— Cula! — mai grăi Păpilă, — dar' al dracului ne arsa,
Nămila ce-am dus în spate n'a fost altul decăt Stan, —
— Și eu dîc, oftă din suflet cu amar Cula Lăudan,
Și ce frică-am tras, cumetre! încăt tremur și acum. —
— Așa-i, — se gîndi Păpilă; — dar' nu era nici decum
Treabă să tongănesci noaptea clopotele preste sat, —
Ardă-l Stan, ardă-l Păcală, cât de prost ne-a mai tăscat. —
Vasile Berbecaru Munteșcu.

engleză „Times“ dice, că în spre rapoartele cu Austro- zace o ironie ușoară. News“ face consecuența, că alii celor trei împărați s'a di- at prin eșirea Austro-Un- iei.

Foile rusesci încă se ocupă cu cațiunile cancelarului de fer. Din urrea lui Bismarck, că prietenia cu a nu alterează relațiunile cu Austro- „Novoie Vremia“ deduce, că ia folosită numai spre a pa- sapretențiunile ce le for- ză Franția cu privire la Al- a-Lrena. Între asemenea im- giuri ar fi greu a menține ea. Li curând ori mai târziu, Ger- ia t va trebui odată să gă.

Depațiunea bulgară se află oma, de a fost foarte simpatie pri- de-aude, că cu privilegiul primirii legatilor bulgari, Robilant îi va în- ma la declarările sale din ca- ră și la cartea verde și le va e observarea, că Bulgaria dato- sce eliberatorului ei rus su- nere.

Bismarck despre situație.

În următoarele reproducem mai pe discursul principelui de Bismarck, ținut Reichstag-ul german:

Guvernele aliate au dat prin proiect ex- une convingerii, că puterea de apărare a im- lui german, așa precum ea pretinde a fi, nu a poporului german aceea garanță pen- a apărarea teritorului său, la care ga- nță acest popor are un drept imprescriptibil. această convingere e motivată prin părerea una- ină a tuturor autorităților militare din Germa- a, autorități, a căror competență e recunoscută e întreaga Europă, cu singura excepțiune Reichstag-ul german (Haritate), unde se une judecății militare a autorităților recunoscute a Europa, ca contrabalansă părerea dlor Richter, Wadhorst și Grillenberg. (Contrađicieri în stânga). Într-un adevăr nu pot să cred, ca acești domni e neargă așa de departe, încât să pună în ce- tului militară părerea lor proprie mai presus de- t părerea feldmaresalului Moltke, decât părerea lui împărat încărunit în războie, mai presus ecât părerea tuturor generalilor și a staturilor ajore; eu trebuie să presupun, că opoziția trebuie aibă și alte motive a se exprima în contra proiectului. Mă tem, că dînșii atribuiesc uvernului în proiect și alte motive ecât întărirea armatei. Într-o parte de- atată a țerii, acolo unde ăilele trecute presa a spândit seiri de cele mai aventuroase, tot aceeași resă a dat expresiune prepusului, că proiectul u are alt scop, decât sub pretext fals a stoarce în nou bani și dări. Acesta e un cuget exor- pant. Moralicesce, această insinuație stă pe eteași treaptă, ca-și-când noi am dice, că opo- zția în contra proiectului e condusă de dorința, a Germania să nu fie norocoasă în războiul vi- or; și apoi, după-ce în Germania există mulți amni, cari nu voesc întregitatea imperului, și unți aserțiunea noastră apare justificată. Un t notiv mai plausibil e: guvernele, mai ales se reprezentanții împăratului, nu-și dau pe față lanțele lor, și voesc a întări armata, pentru puta cât mai curând războiul, ca prin ceasa se-și ajungă anumite scopuri, ori a cuceri eva, ri de dragul prestigiului, ori din necesitatea de seasteste în afacerile altor puteri, ori a dirige de ci cestiunea orientală, dar' și aceste temeri sunt notrate pentru toți accia, cari cunosc de 16 i pctica pacinică a împăratului nostru. Întru levi împăratul a fost silit de două-ori a purta sboi, dar' aceste războaie au fost pentru noi sultan istoric al secolilor trecuți. D-Voastre nu și nga, că nodul gordian, prin care e legat eptul națiunii germane, a trăi și a resufla ca iuz, numai printr'un războiul a putut fi deslegat că chiar războiul vamal a fost numai o verigă eptul, prin care s'a efectuat unitatea germană. oi nu avem trebuințe războinice, i nmărăm între puterile saturate, e cum se exprima odinioară Meternich. După cea lela Frankfurt aveam trebuință de a sus- e și consolida pacea; și aceasta nu era un ce or. Ni s'a imputat pe atunci în Reichstag, noi — pentru-că nu am avut curagiul civic e ne lupta pentru unirea Germaniei, — creat o situațiune, care în cel mult patru inci ani va aduce după sine un nou răs- Ne-a succed însă de a menține pacea în e 16 ani. Noi ne-am pus problema, să ne e am după puțină cu statele, cu

care am purtat războiul. Aceasta ne a suc- ces mai âniâu cu Austria, ear' această intențiune predomina încă pertractările de pace dela Nikols- burg din anul 1866. De atunci nu ne-a părăsit năsuința, de a ne răzima de Austro-Un- garia, care până atunci a fost numai în apa- rență. Noi stăm astăzi cu Austria în astfel de rapoarte sincere și pline de încredere, cum nu am stat nici pe timpul federațiunii germane, nici pe timpul sântului imperiu german, după-ce ne-am înțeles în cestiunile litigioase existente de secol. Dar' nu singur împăciuirea cu Austria a fost ținta politice noastre. Ne aducem cu toții aminte, că după războaiele na- poleonide, alianța celor trei puteri ostice, creată în butul opiniiuni publice din întreagă Europa, a fost razimul păcii în decurs de treizeci de ani, în decursul cărui timp, sciința, bunăstarea și tehnica și-au luat un avânt până atunci nemai pomenit. Nu sciu va succede ori nu a întemeia earăși o epocă de trei- deei de ani de pace. Înainte de toate avem trebuință de o armată, care să fie destul de puternică, ca să susțină pacea și fără aliați. Considerând suc- cesul ce l'a avut amicia celor trei împărați, ne-am ținut de datorință a vedea cu bucurie ini- țierea din nou a amicie între aceste trei împé- rări. Amicia noastră cu Rusia nu a suferit nici o întrerupere, și astăzi ea există încă fără îndoială. Noi nu așteptăm din partea Rusiei nici un atac, dar' nici o politică nouă dușmănoasă. Poate că prin aceasta înstrăinez proiectului voturile Po- lonilor; dar' trebuie să dau onoare adevărului. Toate argumentele pentru proiect din punct de vedere al rapoartelor cu Rusia sunt invalide. Noi trăim în aceeași pre- tinție, ca pe timpul fericitului împărat Alexandru II. Causa nouă nu avem, ca să căutăm certe cu Rusia. Din parte- ne, pacea cu Rusia nu va fi conturbată. Că Rusia ne va ataca, aceea eu nu o cred, nici aceea nu cred, că ea caută aliați pentru a ne ataca împreună cu acestia.

Alexandru III al Rusiei nu și-a ascuns nici odată părerile, și el va declara franc, dacă ar voi să între în relații dușmănoase cu Germania. Eu nu resumesc de aceea din parte-mi argumen- tele, care sunt de a se sustrage din o alianță ruso-franceză. Tot așa de posibil ar fi, ca și noi să calculăm cu o alianță triplă, precum a făcut-o Frideric în războiul de 7 ani. Noi nu vom avé ceartă cu Rusia, dacă nu merge m până în Bulgaria. Curios, că aceeași presă, care astăzi e în contra proiectului, cu puțin luni mai nainte a întrebuițat toate, pentru a ne sumuța la un război cu Rusia. (Aprobări în dreapta). Presupunerea, că noi să fugim înspre Bulgaria, ca să căutăm certe acolo înapoi în Turcia, certe cari aici nu le-am putut afla — aș merita să fiu acusat de tradare de pa- trie, dacă numai un moment m'aș de- mite la această prostie. Patosul de atunci al presei, erau lacrimi pentru Hecuba. Ce nă- nouă Bulgaria? Nouă năe tot una, cine guver- nează în Bulgaria și ce are să se facă din Bul- garia. Eu susțin și acum cuvintele mele despre oasele grenadirului pomerian. Noi nu vom suferi dela nimeni, ca să ne arunce după gât streangul cestiunii acesteia. Prietinia cu Rusia o prețuim în mai mult, decât prietinia cu Bulgaria. Nădejdea noastră pentru priet- inia celor trei împărați s'a realizat întru atâta, încât astăzi stăm în cele mai bune rapoarte cu Rusia și Austria. Greutatea problemei nu zace într'aceea, a men- ține pacea noastră față cu Austro-Ungaria sau față cu Rusia, ci în a menține pacea între Austro-Ungaria și Rusia. Acolo stă lucrul alt- cum; există întru adevăr interese ri- valisătoare și concurente, care le face greu acestor doi prieteni ai nostri sus- ținerea păcii între ei, precum ar fi casul între noi și ori-care din ei. E o problemă a noastră, a aplană după puțină aceste greutăți, și a fi avocatul păcii în am- bele cabinete față cu emoțiunile de natură pu- blicistică și parlamentară. Nu cred de lipsă a detalia aceste emoțiuni. Presa ambelor țeri și parlamentarismul în una din ele formează con- tracurentul și greutatea, cu care noi trebuie să calculăm la încercările noastre de a le învinge și de a face avocatul păcii în ambele țeri. Noi ne expunem, a fi considerați în Austria, mai mult însă în Ungaria de rusofili, ear' în Ru- sia de austrofili. Aceasta noi trebuie să o îngă- duim, și dacă ne va succede, de a susține pa- cea noastră și a întregii Europe, atunci bucuroi o și îngăduim aceasta. (Va urma.)

Cronica.

O decorațiune pentru împărăteasa-re- gină a Austro-Ungariei. Într'un consiliu de miniștri, care s'a ținut săptămăna trecută în Madrid sub presiul regentei Maria Cristina, s'a luat hotărârea unui decret, în urma căruia împărăteasa-regină Elisabeta va primi marele cordon al ordinului Maria-Luisa.

Archiducele Rainer și-a serbat Mercuri în 12 Ianuarie n. a 60-a aniversare a nașterii. Din Viena și se scrie cu datul de 12 Ianua- rie n. lui „Pester Lloyd“ despre această serbare următoarele: Maiestatea Sa monarhul a tras astăzi după ameați mănăstirea palatului de pe „Wie- den“ al archiducelui Rainer, în scopul de a felicita în persoană pe archiduce. Două oare mai nainte au gratulat archiducelui în persoană moștenitorul de tron Rudolf și moștenitoarea de tron Stefania, archiducii Ioan și Wil- helm, archiducesa Elisabeta, ducesa Cle- mentina de Koburg, ducesa Luisa de Ko- burg și ducele Filip de Koburg. În scris și-au gratulat prințul Hohenlohe, contele Széchenyi, prințul Thurn-Taxis, miniștrii: contele Toaffe, Dr. Prazak, Ziemialkowski, Dr. de Dunajewski, Gautsch, Bacquehem și mulți alți membri ai cercurilor politice și aristocratice.

Pensionare. S'a pensionat definitiv judele reg. dela curtea de apel din Murș-Oșorheiu, Iosif Keul.

Visitor de scoale. Ministrul de culte și instrucțiune publică ungar a numit pe direc- torul preparandiei de stat din Arad, Iosif Kerner de visitor de scoale pentru toate scoalele populare romănesci și sârbesci de confe- siunea gr.-or., aflătoare p teritorul ora șului Arad.

Schimbări în personalul tablei din Bu- dapesta. Președintele de senat al tablei din Bu- dapesta, Demetriu Horváth în curând va fi pensionat, ear' în locul lui se va numi, — precum spune „Pesti Napló“ — judecătorul dela curie Dr. Andor Paiss.

Hymen. Dl George Măreșescu, pic- tor, își va serba în 24 st. n. l. c. la 4 oare după ameați în biserica gr.-or. română din Reșița- mont. cununia cu d-șoara Luisa Broșteanu din Reșița.

Satul arde și baba se peptenă. „Kultur- egyet“-ul a ținut alaltăieri o ședință sub presiul comitului suprem, contele Gavril Bethlen, se dice, foarte bine cercetată. S'a dat comisiu- nilor petiția cunoscutelor apeluri ale episcopilor ardelenesci. Episcopii reformați, cei unitari și cei evanghelici au declarat, că vor între în com- promis cu „Kultur-egyet“-ul, pentru a sprijini între- prinderea salutara (?) a acestei nobile (?) reuniuni. Episcopul catolic al Transilvaniei, Francisc Lön- hart a declarat însă, că administrația fundațiuni- lor bisericii catolice nu iartă investițiuni, pentru care „Kultur-egyet“-ul ar avé să plătească 5% la an. Comisiunea nu a discutat asupra ce- stiunii, dar' atât se poate constata de acum, că planul prim al episcopului Szász va suferi oareși-care modificări.

Maghiarisare. Municipiul comitatului Pesta a votat 300 fl. spre a se împărți între acei învătători poporali, care vor produce cele mai mari succese în ceea-ce privește răspândirea limbei maghiare. La propunerea inspector- ului de scoale Iosif Tóth s'au și premiat 3 în- vătători cu câte 50 fl. și 8 cu câte 25 fl.

Casuri de moarte. Căpitanul c. reg. în pensiune, George Avram, a murit la 9 l. c. n. în Gorîța în etate de 49 ani.

— Primim următorul anunț: Subscriși annuță cu inima sfâșiată de durere, pre- cumcă mult iubitul lor: soț, socru și moș: Ale- xandru Ursulescu, paroch gr.-or. în Lugoj, și asesor consistorial, în urmarea unui morb greu de plumăni, după suferințe abia de vre-o 4 zile în 29 Decemvrie 1886 (10 Ianuarie 1887) la 11½ oare noaptea după împărțirea cu fetele taine a adormit în Domnul în al 64-lea an al etății, al 44-lea al fericitei sale căsătorii, și al 41-lea al preoției sale. Remășițele pămâtenesci se vor depune spre repaus etern Mercuri în 31 Decemvrie 1886 (12 Ianuarie 1887) în cimiterul gr.-or. din loc la 1 oară după ameați. Fie-i țărina ușoară și memoria eternă! Lugoj, în 30 Decemvrie 1886 (11 Ianuarie 1887). Soția: Maria Ursulescu, născ. Belu. Ginerile: Iosif Tempea, preot și profesor gimnasial. Nepoții și nepoa- tele: Liviu Tempea, Valeriu Tempea, Maria V. Tempea, Ofelia Ursulescu, Letiția Tempea.

Un scump massa-curator. Din Praga se scrie: Massa-curatorul dela institutul de cre- dit financiar boem ce a dat faliment Dr. cavalier de Viena a prezentat despre cheltuielile avute în decurs de 9 luni o socoteală despre 88,812.63 fl., care a produs mare senzație în cercurile financiare și advocațiale din Praga.

Convențiunea comercială între Fran- cia și România. Aceste două țeri s'au înțeles, ca regimul de comerț provisoric, statorit în Iulie anul trecut, să se prelungească până în Aprilie a. c.

Sultanul cătră Papa. Sultanul a trimis, prin patriarchul armean Azarian, Papei un inel minunat cu brilante, ear' mai multor prelați de lângă Papa decorațiuni însemnate.

Un concert la împărăteasa Eugenia. Împărăteasa Eugenia, care de present petrece în Neapol, a inscenat Dumineca trecută în vila de la Haute un concert, la care au fost in- vități mai mulți membri de ai familiilor aristo- crate de acolo. Partea cea mai mare a celor prezenți aparținea familiilor spaniole. Împărăteasa spuse, că de 9 ani n'a auzit musică. Haba- nera s-ele spaniole, executate de tenorul Anton, au trebuit să fie acompaniate la expresă dorință a împărătesei pe chitară. În decursul concertu- lui a isbucnit o groaznică vijelie. Valurile tin- deau până la zidul grădinei. „Fulgeră și trăs- nesce“, dise deodată împărăteasa, „eu nu pot exprima ce frică mă cuprinde de o frică panică; maică-mea a fost silit să alerge în grădină, și acolo sub un pom am vădut eu lumina ălii. Aceea a fost poate un presemn pentru viața-mi plină de nă- cazuri“. Pe la 6 oare seara concedia împărăteasa pe oaspeții sei.

Lista civilă a monarhilor. Lista civilă a Țarului rusesc e statorită pe anul curent cu 24,000.000 fl.; averea privată a Țarului încă e mare, ear' dacă chiar nu ar întrebuița Țarul nici un crucer din averea sa proprie, ar pute cheltui 2,000.000 fl. la lună sau 63,706 la zi. După Rusia urmează Turcia, care cu toate că finacele ei sânt sdruncinate, plătesce Sultanului 17,000.000 fl. la an. Austro-Ungaria cu- prinde rangul al treilea. Ambele parlamente au votat 9,500.000 fl. domnitorului comun. Apoi urmează Italia, al cărei rege trebuie să se mul- țumească cu 8,500.000 fl. Lista civilă a reginei Victoria de Englitera e de 5,800.000 fl., aceeași sumă primesce regele Prusiei. Lista civilă a regelui Spaniei e de 4,800.000 fl., a regelui Bavariei 3,100.000 fl.; regelui Svediei îi plătesc cele două state pentru „oficiul“ seu 2,300.000 fl. la an. Regele Belgiei are de a se mulțumi cu 2,100.000 fl., acel din Portu- galia cu 1,300.000 fl., ear' regele Saxoniei primesce suma de 1,200.000 fl. la an. Apoi ur- mează regele Danemarcei cu 1,200.000 fl. și regele de Württemberg cu 1,000.000 fl. la an. Regele Țerilor-de-jos trebuie să cheltuească banii mai cu soteală, căci țara lui nu-i dă mai mult de 800,000 fl. la an. Mai tristă e soartea marelui duce de Baden; el primesce cu totul 700,000 fl. la an, pre când regele Greciei e silit a suferi neliniștele, agitațiunile și aspirați- nile de mare stat ale națiunii helene pentru suma bagatelă de 650,000 fl. la an. Lista civilă a re- gelui României e statorită cu 620,000 fl., a regelui Serbiei cu 450,000 fl., ear' principele Bulgariei primia 300,000 fl. Mai puțin capătă principele Muntenegrului și anume 60,000 fl. la an.

Serviciul telegrafic

al

„TRIBUNEI“.

(De ieri.)

Budapesta, 13 Ianuarie n. Comi- siunea financiară a casei depu- taților a acceptat proiectul de lege relativ la impozitul de transport cu mai multe modificățiuni, între cari scă- derea impozitului pe transportul de per- soane dela 20% la 18%; mai departe comisiunea a aprobat proiectul pentru să- virșirea clădirii edificiului pentru honveți și a început desbaterea asupra deficitului expoziției.

Londra, 13 Ianuarie n. Ministrul de externe Idlesleigh a reposat ieri.

Berlin, 13 Ianuarie n. Reichstag-ul german. Continuându-se desbaterea asupra proiectului militar, princi- pele Bismarck a atacat opoziția Reichstag-ului în modul cel mai vehement și a declarat, că guvernul se ține de septenat. Desbaterea s'a continuat astăzi.

Constantinopol, 13 Ianuarie n. (Agența Havas). În insula Creta a în- ceput o agitație, care se atribuie agentu- lui englez. Se crede că Englitera vrea să pună mâna pe Creta.

Cinci-Biserici, 13 Ianuarie n. În atelierul principal al căii ferate Budapesta — Cinci-Biserici a isbucnit foc. Treizeci de vagoane, ce erau în reparatură, și o parte din mașinele de lucru au ars. Paguba în- semnată, dar' asigurată.

(De azi.)

Berlin, 14 Ianuarie n. Desbaterea din „Reichstag“ s'a terminat. După unele faime neadeverite, ordinul de disol- vare ar fi deja subscris.

Paris, 14 Ianuarie n. Senatul a ales pe Leroyer de president.

În cameră presidentul Floquet a accentuat între aprobări unanime, că Franția aderează la pace, ca ni- meni alt-cineva.

Redactor responsabil: Aurel Popa.

Economie.

Tergul de râmători în Steinbruch. În 10 Ian. n. s'a notat: unguresci bătrâni grei 38.— cr. până 39.— cr. unguresci grei, tineri 40.— cr. până 40.1/2 cr., de mijloc 40.— cr. până 41.— cr., ușori 40.— cr. până 41.— cr. marfă țerânească, grea 38.— cr. până 93.— cr., de mijloc 39.— cr. până 39.1/2 cr., ușoară 38.— cr. până 39.— cr., româneschi de Bakony, grei — cr. până — cr., transito de mijloc — cr. până — cr. transito ușori — cr. până — cr., transito sârbesci grei 40.1/2 cr. până 41.— cr., transito de mijloc 41.— cr. până 42.— cr., transito ușori 40.1/4 cr. până 41.— cr., în grășăți cu ghindă — cr. până — cr. per 4% cumpeniți la gară.

Cursul la bursa de mărfuri din Budapesta

dela 10 Ianuarie st. n.

Grâu (din Banat): 72—73 Kilo fl. — până — 74—79 Kilo fl. — până —, (lungă Tisza) 72—74 Kilo fl. — până —, 74—79 Kilo fl. 8.65 până 9.—, (de Pesta) 72—74 Kilo fl. — până —, 74—79 Kilo fl. — până —, 74—79 Kilo fl. 8.65 până 9.05, (de Bacșka) 72—74 Kilo fl. — până —, 74—79 Kilo fl. 8.70 până 9.05, (din Ungaria de nord) 72—74 Kilo fl. — până —, 74—79 Kilo fl. 8.55 până 8.90.

Săcara (ungurească) 70—72 Kilo fl. 6.40 până 6.60. (Ord nutreț): 60—62 Kilo fl. 6.50 până 7.80; (de berărie) 62—84 Kilo fl. 7.20 până 10.—.

Ovăs (unguresc) 87—40 Kilo fl. 6.20 până 6.40. Cucuruz (de Banat): dela fl. 6.05 până 6.10; de alt soi fl. 6.— până 6.05.

Rapița fl. 9.25 până 9.75; de Banat fl. 8.25 până 9.—.

Mălaiu (unguresc): fl. 5.20 până 5.50.

Cursul pieței din Sibiu

din 13 Ianuarie st. n. 1887.

Hârtie-monetă română . . . Cump. 8.35 vënd. 8.40
Lire turcesci . . . " 11.15 " 11.25
Imperiali . . . " 10.15 " 10.25
Ruble rusești . . . " 1.16 " 1.17

Bursa de București.

Cota oficială dela 11 Ianuarie st. n. 1886.

Renta amort. (5%) . . . Cump. 98.— vënd. 94.—
Rur. conv. (6%) . . . " 86.1/4 " 87.—
Act. de asig. Dacia-Rom. . . " 265.— " 268.—
Banca națională a României . . . " 1020.— " 1030.—
Impr. oraș. București . . . " 35.— " 36.—
Act. de asig. Națională . . . " — " —
Credit mob. rom. . . " — " —
Scrisuri fonciare urbane (5%) . . . " 101.1/2 " 102.1/2
Schimb 3 luni . . . " 25.139/4 " —
Societ. const. . . " 104.— " —
Aur . . . " 17.1/4 " 17.3/4

Bursa de Budapesta

din 13 Ianuarie st. n. 1887.

Rentă de aur ung. 6% . . . 102.—
" " " 4% . . . 102.—
" " " 5% . . . 91.90
Imprumutul căilor ferate ung. . . 149.—
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (1-a emisiune) . . . 99.—
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (2-a emisiune) . . . 125.—
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (3-a emisiune) . . . 117.—
Bonuri rurale ung. . . 104.25
" " " cu cl. de sortare . . . 104.25
" " " bănațene-timișene . . . 104.25
" " " cu cl. de sortare . . . 104.25
" " " transilvane . . . 104.25
" " " croato-slavone . . . 104.25
Despăgubire pentru dițma ung. de vin . . . 99.50
Imprumut cu premiu ung. . . 120.50
Losuri pentru regularea Tisei și Seghedin . . . 125.—
Renta de hârtie austriacă . . . 82.—
" " " argint austriacă . . . 82.—
" " " aur austriacă . . . 112.75
Losuri austr. din 1860 . . . 137.50
Acțiunile băncii austro-ungare . . . 875.—
" " " de credit ung. . . 208.—
" " " " austr. . . 289.50
Argintul . . . —
Scrisuri fonciare ale institut. de cred. și ec. „Albina” . . . 102.—
Galbeni împărătesci . . . 5.91
Napoleon-d'ori . . . 9.98
Mărci 100 imp. germane . . . 62.—
Londra 10 Livres sterlingi . . . 126.95

Bursa de Viena

din 13 Ianuarie st. n. 1887.

Renta de aur ung. 6% . . . 102.30
" " " 4% . . . 92.05
" " " 5% . . . 149.—
Imprumutul căilor ferate ung. . . 99.70
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (1-a emisiune) . . . —
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (2-a emisiune) . . . —
Amortisarea datoriei căilor ferate de Ost ung. (3-a emisiune) . . . 118.—
Bonuri rurale ung. . . 104.75
" " " cu cl. de sortare . . . 104.75
" " " bănațene-timișene . . . 104.75
" " " cu cl. de sortare . . . 104.75
" " " transilvane . . . 104.75
" " " croato-slavone . . . 105.50
Despăgubire pentru dițma ung. de vin . . . 99.60
Imprumut cu premiu ung. . . 120.75
Losuri pentru regularea Tisei și Seghedin . . . 124.25
Renta de hârtie austriacă . . . 82.60
" " " argint austriacă . . . 82.45
Renta de aur austriacă . . . 112.40
Losuri austr. din 1860 . . . 137.70
Acțiunile băncii austro-ungare . . . 874.—
" " " de credit ung. . . 298.50
" " " " austr. . . 290.—
Argintul . . . —
Galbeni împărătesci . . . 5.94
Napoleon-d'ori . . . 9.99
Mărci 100 imp. germane . . . 61.95
Londra 10 Livres sterlingi . . . 126.65

Banca generală de asigurare
„TRANSILVANIA“

în Sibiu,

[286] 35

fundată în anul 1868

asigurează prelungă condițiunile cele mai favorabile:

- a) în contra pericolului de foc și exploziune clădi de ori-ce fel, mărfuri, produse de câmp, mobili et
b) pe viața omului în toate combinațiunile, precum: asigurări de capitaluri pe casul morții și pentru termouri fixate, de zestre și de rente.

Dela fundarea institutului se plătiră:

Despăgubiri pentru daune cauate prin foc

Sume asigurate pe viață

în a. 1869—1882 fl. 481,950.41

în a. 1869—1882 fl. 315,301.91

în a. 1883 „ 34,761.25

în a. 1883 „ 32,843.10

în a. 1884 „ 24,778.08

în a. 1884 „ 40,084.13

în a. 1885 „ 35,702.29

în a. 1885 „ 35,843.24

Suma fl. 577,192.03

Suma fl. 424,072.38

1,001.264 fl. 41 cr.

Conform bilanțului pentru 1885 fondurile de rezervă și garanție se urcă la

580.233 fl. 66 cr.

Prospecte și formulare se dau gratis.

Deslușiri se dau și oferte de asigurări se primesc prin Direcțiune în Sibiu (Strada Cisnădiei Nr. 5, casa proprie), sau prin Agenturile generale și principale în Brașov (C. I. Münnich), Cluj și Arad, precum și prin Agenturile speciale în locurile mai însemnate.

Mersul trenurilor

pe liniile orientale ale căii ferate de stat r. u. valabil din 1 Octomvrie 1886.

Budapesta—Predeal					Predeal—Budapesta					Budapesta—Arad—Teiuș					Teiuș—Arad—Budapesta					Copsa mică—Sibiu				
	Tren mixt	Tren accelerat	Tren omnibus	Tren de portocano		Tren de portocano	Tren accelerat	Tren omnibus	Tren de portocano		Tren omnibus	Tren de portocano	Tren de portocano		Tren omnibus	Tren mixt	Tren omnibus	Tren de portocano						
Viena	11.10	7.40			București			7.30		Viena	11.10	12.10		Teiuș	11.24	2.40			Copsa mică		2.02	3.55		
Budapesta	7.40	2.—	3.10	6.20	Predeal			1.14		Budapesta	8.20	9.05		Alba-Iulia	12.19	3.59			Șeica mare		2.29	4.22		
Szolnok	11.05	4.05	5.40	9.26	Timiș			1.45		Szolnok	11.20	12.41		Vințul de jos	12.30	4.22			Loamneș		3.04	4.57		
P. Ladány	2.02	5.45	5.58	11.40	Brașov			2.32		Arad	4.10	5.45		Șibot	1.01	4.51			Oena		3.30	5.25		
Oradea-mare	4.12	6.58	8.30	1.28			4.16			Glogovaț	7.04	4.30	6.—	Orăștia	1.32	5.18			Sibiu		3.50	5.43		
Vărad-Velenceze		7.03	9.14	1.52	Feldioara		5.02	8.24		Györök	7.22	4.43	6.13	Simeria (Piski)	2.31	6.15								
Fugyi-Vásárhely			9.41	2.11	Apatia		5.43	8.51		Pauliș	7.58	5.07	6.38	Deva	2.52	6.35								
Mező-Telegd		7.33	10.19	2.34	Ágostonfalva		6.15	9.14		Radna-Lipova	8.17	5.19	6.51	Branicica	3.23	7.02								
Rév		8.54	11.38	3.18	Homorod		7.06	9.51		Conop		6.09	7.37	Ilia	3.55	7.28								
Bratca			12.18	3.41	Hașfalău		8.52	11.03		Bérvava		6.28	7.55	Gurasada	4.08	7.40								
Bucia			12.54	4.01	Sighișoara		9.81	11.26		Soborșin		7.25	8.42	Zam	4.44	8.11								
Ciucia		8.58	1.57	4.26	Elisabetopol		10.16	12.—		Zam		8.01	9.12	Soborșin	5.30	8.46								
Huiedin		9.28	3.11	5.08	Mediaș		10.57	12.29		Gurasada		8.34	9.41	Bérvava	6.27	9.33								
Stana			3.40	5.27	Copsa mică		11.19	12.44		Ilia		8.55	9.58	Conop	6.47	9.53								
Aghiriș			4.15	5.50	Micăsasa		11.81	12.49		Branicica		9.19	10.17	Radna-Lipova	9.06	7.28	10.27	5.58						
Ghirbău			4.36	6.02	Blaj		12.31	1.05		Deva		9.51	10.42	Pauliș	9.26	7.43	10.42	6.18						
Nădășel			4.58	6.24	Crăciunel		12.48	1.34		Simeria (Piski)		10.35	11.07	Györök	9.46	7.59	10.58	6.38						
Cluj		10.28	5.26	6.43	Teiuș		1.51	2.19		Orăștia		11.11	11.37	Glogovaț	10.21	8.28	11.35	7.13						
Apahida	11.—			7.08	Áiud		2.18	2.39		Șibot		11.43	12.—	Arad	10.38	8.42	11.39	7.30						
Ghiriș	11.19			7.36	Vințul de sus		2.48	3.01		Vințul de jos		12.18	12.29	Szolnok	9.17	12.31								
Cucerdea	12.33			9.16	Uioara		2.56	3.08		Alba-Iulia		12.36	12.46	Budapesta	2.32	5.12								
Uioara	1.06			10.—	Cucerdea		3.14	3.22		Teiuș		1.29	1.41	Viena	6.—	8.20								
Vințul de sus	1.13			10.09	Ghiriș		4.01	3.56							3.—	6.05								
Aiud	1.20			10.19	Apahida		5.28	5.10																
Teiuș	1.41			10.48	Cluj		5.56	5.30																
Crăciunel	2.10			11.34			6.31	6.03	8.—															
Blaj	2.35			12.12	Nădășel		6.52	6.21	8.36															
Micăsasa	2.48			12.30	Ghirbău		7.08		9.02															
Copsa mică	3.20			12.52	Aghiriș		7.23		9.82															
Mediaș	3.41			1.52	Stana		7.50		10.11															
Elisabetopol	4.—			2.18	Huiedin		8.12	7.14	10.51															
Sighișoara	4.35			3.03	Ciucia		8.52	7.43	12.16															
Hașfalău	5.10			3.59	Bucia		9.10		12.50															
Homorod	5.37			4.28	Bratca		9.29		1.21															
Ágostonfalva	7.02			6.16	Rév		9.41	8.22	2.02															
Apatia	7.43			6.44	Mező-Telegd		10.24	8.48	3.06															
Feldioara	8.11			7.46	Fugyi Vászrhely		10.43		3.38															
Brașov	8.41			8.25	Vărad-Velenceze		10.53		3.54															
Timiș	9.21			9.15	Oradea-mare		11.—	9.13	4.05															
Predeal	1.55				P. Ladány		11.15	9.18	10.55															
București	2.53				Szolnok		1.09	10.38	1.23	5.17														
	3.28						3.29	12.20	3.24	5.25														
	9.35				Budapesta		6.38	2.15	7.45	10.—														
					Viena		3.—	8.—	6.05															

Nota: Numerii încadrați cu linii groase însemnează oarele de noapte.

Budapesta—Arad—Teiuș					Teiuș—Arad—Budapesta					Copsa mică—Sibiu							
	Tren omnibus	Tren de portocano	Tren de portocano		Tren omnibus	Tren de portocano	Tren de portocano		Tren omnibus	Tren mixt	Tren omnibus	Tren de portocano					
Viena	11.10	12.10		Teiuș	11.24	2.40		Copsa mică		2.02	3.55						
Budapesta	8.20	9.05		Alba-Iulia	12.19	3.59		Șeica mare		2.29	4.22						
Szolnok	11.20	12.41		Vințul de jos	12.30	4.22		Loamneș		3.04	4.57						
Arad	4.10	5.45		Șibot	1.01	4.51		Oena		3.30	5.25						
Glogovaț	7.04	4.30	6.—	Orăștia	1.32	5.18		Sibiu		3.50	5.43						
Györök	7.22	4.43	6.13	Simeria (Piski)	2.31	6.15											
Pauliș	7.58	5.07	6.38	Deva	2.52	6.35											
Radna-Lipova	8.17	5.19	6.51	Branicica	3.23	7.02											
Conop	8.36	5.41	7.10	Ilia	3.55	7.28											
Bérvava		6.09	7.37	Gurasada	4.08	7.40											
Soborșin		6.28	7.55	Zam	4.44	8.11											
Zam		7.25	8.42	Soborșin	5.30	8.46											
Gurasada		8.01	9.12	Bérvava	6.27	9.33											
Ilia		8.34	9.41	Conop	6.47	9.53											
Branicica		8.55	9.58	Radna-Lipova	9.06	7.28	10.27	5.58									
Deva		9.19	10.17	Pauliș	9.26	7.43	10.42	6.18									
Simeria (Piski)		9.51	10.42	Györök	9.46	7.59	10.58	6.38									
Orăștia		10.35	11.07	Glogovaț	10.21	8.28	11.35	7.13									
Șibot		11.11	11.37	Arad	10.38	8.42	11.39	7.30									
Vințul de jos		11.43	12.—	Szolnok	9.17	12.31											
Alba-Iulia		12.18	12.29	Budapesta	2.32	5.12											
Teiuș		12.36	12.46	Viena	6.—	8.20											
		1.29	1.41		3.—	6.05											
Simeria (Piski)—Petroșeni					Petroșeni—Simeria (Piski)					Regh.-săs.—Oșorhei—Cucerdea							
	Tren omnibus	Tren de portocano	Tren de portocano		Tren omnibus	Tren de portocano	Tren de portocano		Tren omnibus	Tren mixt	Tren omnibus	Tren de portocano					
Simeria	11.21	2.42		Petroșeni	6.10	10.07		Reghinul-săs.		4.45		6.10					
Streiu	11.58	3.25		Banița	6.53	10.48		Oșorhei		6.34	8.—						
Hațeg	12.46	4.16		Crivădia	7.37	11.25		Nireșten		6.56	12.15	10.20					
Pui	1.37	5.11		Pui	8.20	12.05		Kerelő-Sz.-Pál		7.16	12.35	10.31					
Crivădia	2.24	5.58		Hațeg	9.01	12.42		Cipeu-Iernut		7.40	12.58	11.01					
Banița	3.05	6.40		Streiu	9.52	1.22		M.-Bogat		8.03	1.11	11.21					
Petroșeni	3.37	7.12		Simeria	10.31	1.53		Ludoș		8.37	1.49	11.51					
Arad—Timișoară					Timișoară—Arad					Simeria (Piski)—Uniedoara							
	Tren omnibus	Tren de portocano	Tren de portocano		Tren omnibus	Tren de portocano	Tren de portocano		Tren omnibus	Tren mixt	Tren omnibus	Tren de portocano					
Arad	6.05	5.48		Timișoară	6.25	5.—		Simeria (Piski)									
Aradul nou	6.33	6.19		Mercizfalva	7.19	6.02		Cerna									
Németh-Ságh	6.58	6.44		Orczifalva	7.46	6.32		Uniedoara									
Vinga	7.29	7.16		Vinga	8.15	7.02											
Orczifalva	7.55	7.47		Németh-Ságh	8.36	7.23											
Mercizfalva	8.14	8.08		Aradul nou	9.11	8.01											
Timișoară	9.08	9.02		Arad	9.27	8.17											
Ghiriș—Turda					Turda—Ghiriș					Uniedoară—Simeria (Piski)							
	Tren omnibus	Tren de portocano	Tren de portocano		Tren omnibus	Tren de portocano	Tren de portocano		Tren omnibus	Tren mixt	Tren omnibus	Tren de portocano					
Ghiriș	9.26	4.19		Turda	8.29	3.10		Uniedoara									
Turda	9.47	4.40		Ghiriș	8.50	3.40		Cerna									
								Simeria (Piski)									

Nota: Numerii încuadrați cu linii groase înseamnă oarele de noapte.